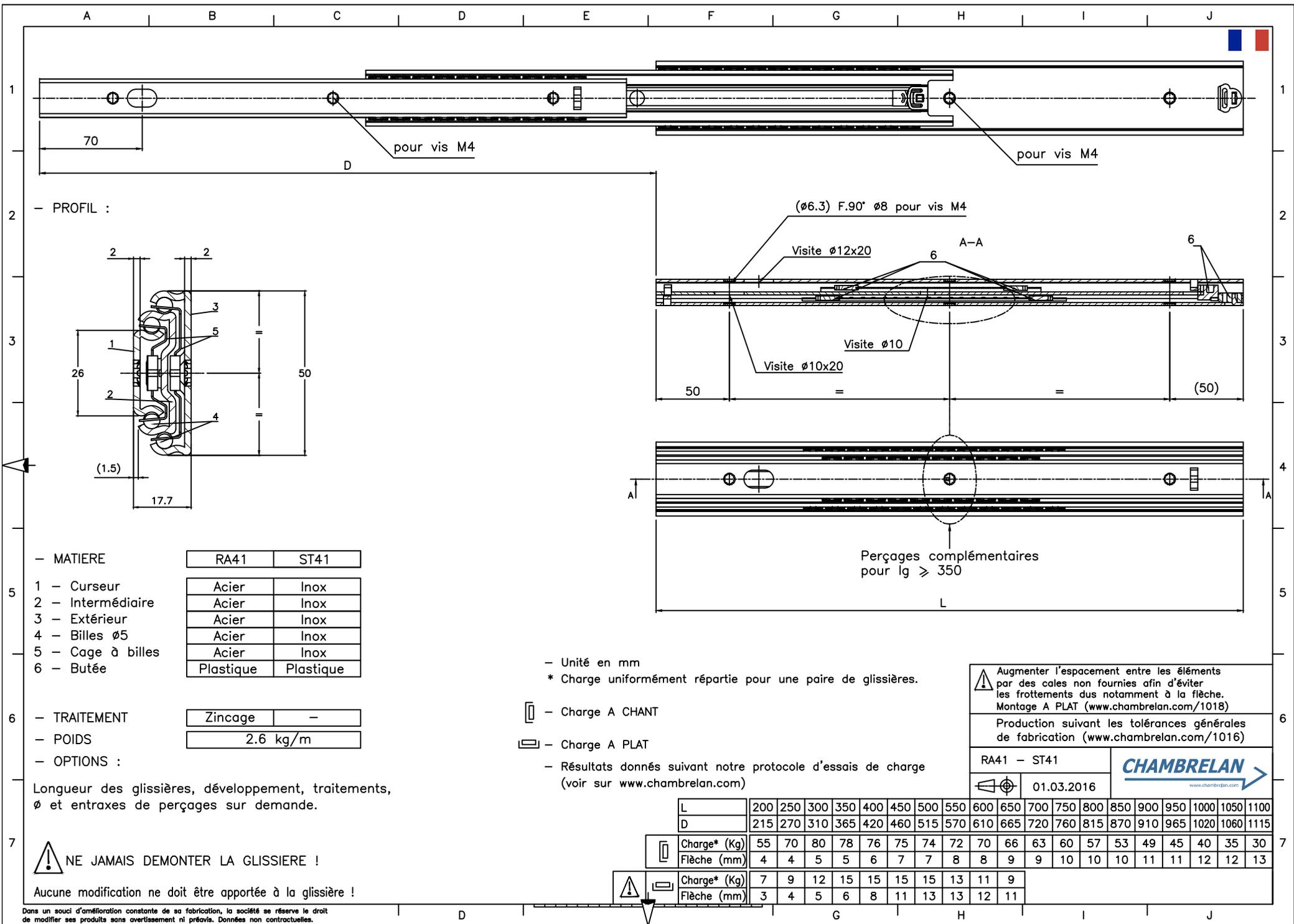


RA41

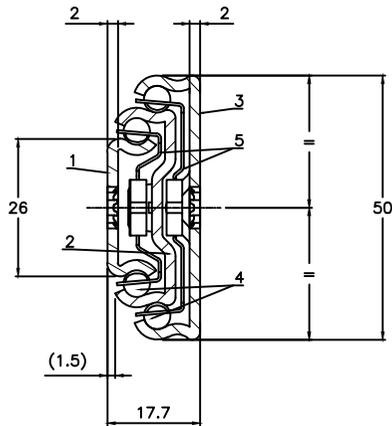
ST41

Acier zingué	Inox	Extension Totale	 Français	2
Zinc plated steel	Stainless steel	Total extension	 English	3
Stahl silbern verzinkt	Edelstahl	Vollauszüge	 Deutsch	4
Pozinkovaná ocel	Nerezová ocel	Plný výsuv	 Český	5
Acero zincado	Acero inoxidable	Extension Total	 Español	6
Acciaio zincato	Acciaio inox	Estensione Totale	 Italiano	7
Verzinkt staal	Roestvrij staal	Geheel uittrekbaar	 Nederlands	8
Оцинковка	Нержавеющая сталь	Полное выдвижение	 Русский	9
Stal ocynkowana	Stal nierdzewna	Wysuw pełny	 Polski	10





PROFIL :



MATIERE

	RA41	ST41
1 - Curseur	Acier	Inox
2 - Intermédiaire	Acier	Inox
3 - Extérieur	Acier	Inox
4 - Billes ø5	Acier	Inox
5 - Cage à billes	Acier	Inox
6 - Butée	Plastique	Plastique

TRAITEMENT

Zincage	-
---------	---

POIDS

2.6 kg/m

OPTIONS :

Longueur des glissières, développement, traitements, ø et entraxes de perçages sur demande.

NE JAMAIS DEMONTER LA GLISSIERE !

Aucune modification ne doit être apportée à la glissière !

Unité en mm

* Charge uniformément répartie pour une paire de glissières.

Charge A CHANT

Charge A PLAT

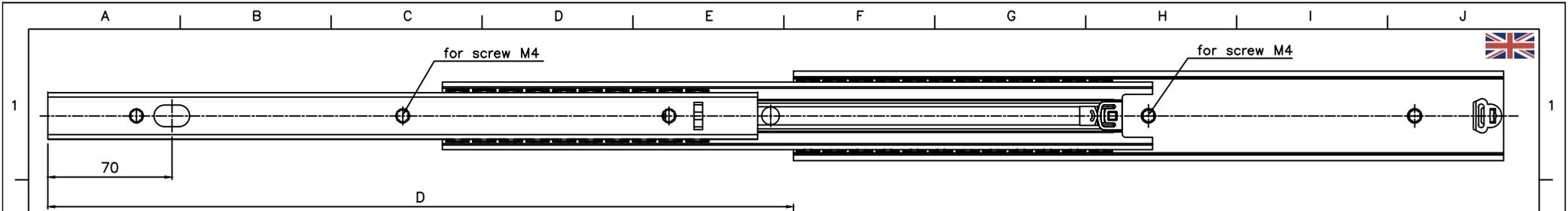
Résultats donnés suivant notre protocole d'essais de charge (voir sur www.chambrelian.com)

Augmenter l'espacement entre les éléments par des cales non fournies afin d'éviter les frottements dus notamment à la flèche. Montage A PLAT (www.chambrelian.com/1018)

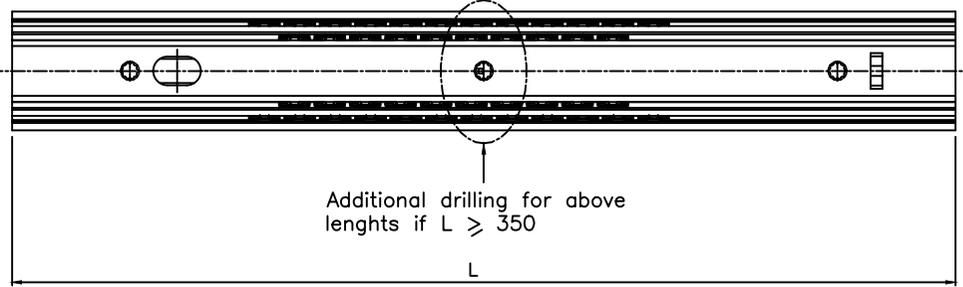
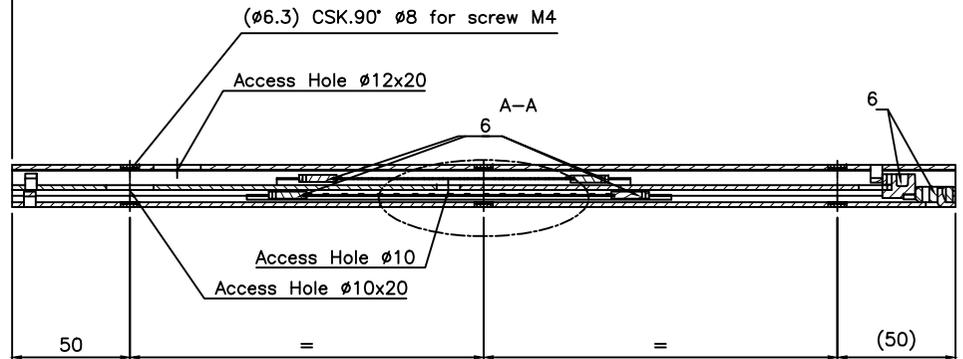
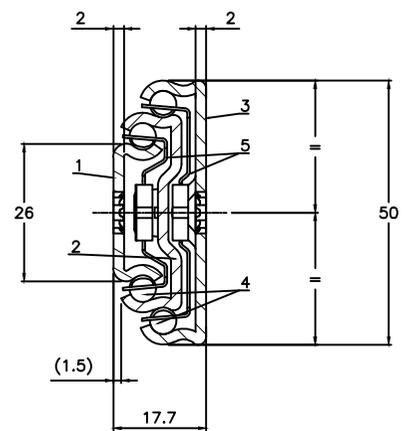
Production suivant les tolérances générales de fabrication (www.chambrelian.com/1016)

RA41 - ST41	CHAMBRELIAN
01.03.2016	www.chambrelian.com

L	200	250	300	350	400	450	500	550	600	650	700	750	800	850	900	950	1000	1050	1100
D	215	270	310	365	420	460	515	570	610	665	720	760	815	870	910	965	1020	1060	1115
Charge* (Kg)	55	70	80	78	76	75	74	72	70	66	63	60	57	53	49	45	40	35	30
Flèche (mm)	4	4	5	5	6	7	7	8	8	9	9	10	10	10	11	11	12	12	13
Charge* (Kg)	7	9	12	15	15	15	15	13	11	9									
Flèche (mm)	3	4	5	6	8	11	13	13	12	11									



PROFILE :



MATERIAL

	RA41	ST41
1 - Inner beam	Steel	Stainless steel
2 - Intermediate beam	Steel	Stainless steel
3 - Outer beam	Steel	Stainless steel
4 - Bearing ø5	Steel	Stainless steel
5 - Ball cages	Steel	Stainless steel
6 - End stop	Plastic	Plastic

SURFACE FINISH

Zinc plating	-
--------------	---

WEIGHT

2.6 kg/m

OPTIONS :

Different slide lengths, extension, surface finish, ø and holes centres to customer's requirement.

! DO NOT DISMOUNT THE SLIDE !

Do not modify the slides !

Dimensions in mm

* Loads indicated for a pair of slides

- Load in a major axis

- Load in a minor axis

Results given according to our load testing protocol (www.chambreлан.com)

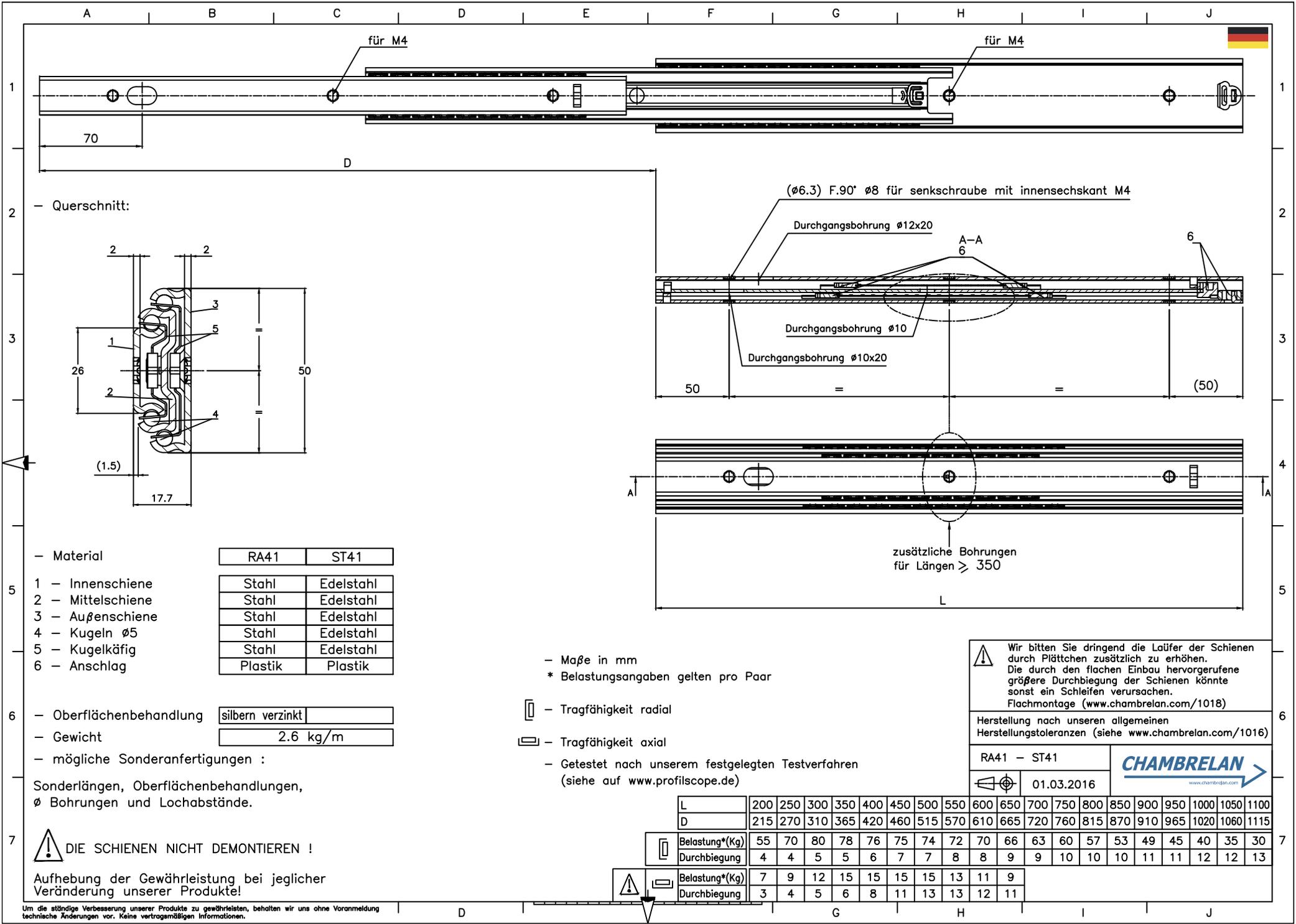
! Increase space between the beams through spacers not supplied, in order to avoid the scraping due to the deflexion. Mounting on a minor axis(www.chambreлан.com/1018)

Production according our general manufacturing tolerances (www.chambreлан.com/1016)

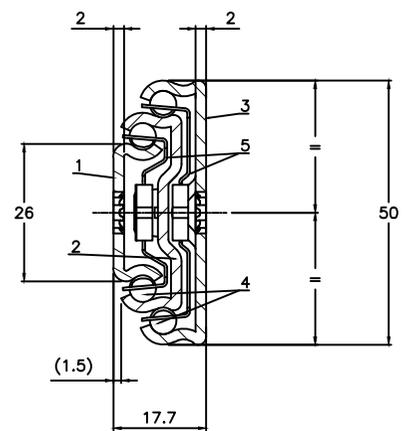
RA41 - ST41	CHAMBRELAN
01.03.2016	www.chambreлан.com

L	200	250	300	350	400	450	500	550	600	650	700	750	800	850	900	950	1000	1050	1100
D	215	270	310	365	420	460	515	570	610	665	720	760	815	870	910	965	1020	1060	1115
Load* (Kg)	55	70	80	78	76	75	74	72	70	66	63	60	57	53	49	45	40	35	30
Deflexion (mm)	4	4	5	5	6	7	7	8	8	9	9	10	10	10	11	11	12	12	13
Load* (Kg)	7	9	12	15	15	15	15	13	11	9									
Deflexion (mm)	3	4	5	6	8	11	13	13	12	11									

In a constant effort of improvement, the company reserves the right to modify its products without notice. No contractual information.



– Querschnitt:



– Material

	RA41	ST41
1 – Innenschiene	Stahl	Edelstahl
2 – Mittelschiene	Stahl	Edelstahl
3 – Außenschiene	Stahl	Edelstahl
4 – Kugeln Ø5	Stahl	Edelstahl
5 – Kugelförmig	Stahl	Edelstahl
6 – Anschlag	Plastik	Plastik

– Oberflächenbehandlung

silbern verzinkt	
------------------	--

– Gewicht

2.6 kg/m

– mögliche Sonderanfertigungen :

Sonderlängen, Oberflächenbehandlungen, Ø Bohrungen und Lochabstände.

! DIE SCHIENEN NICHT DEMONTIEREN !

Aufhebung der Gewährleistung bei jeglicher Veränderung unserer Produkte!

– Maße in mm
* Belastungsangaben gelten pro Paar

– Tragfähigkeit radial

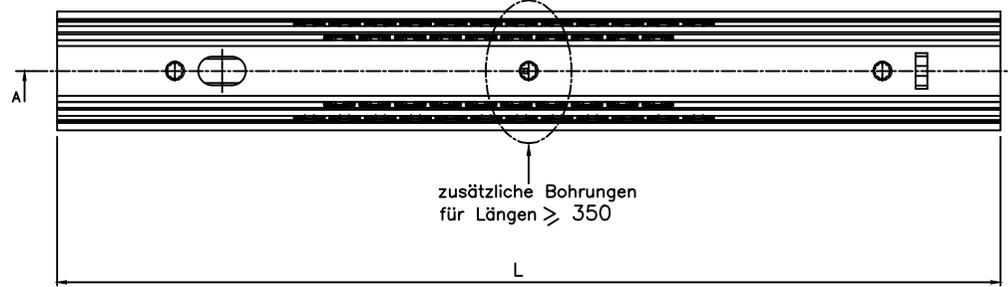
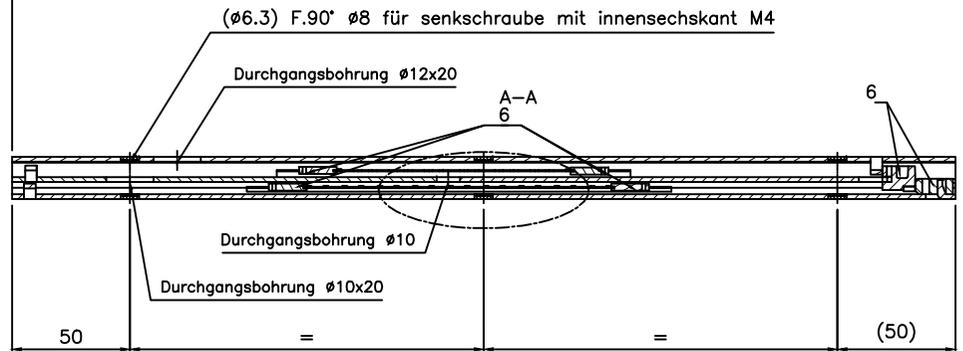
– Tragfähigkeit axial

– Getestet nach unserem festgelegten Testverfahren (siehe auf www.profilscope.de)

! Wir bitten Sie dringend die Laufer der Schienen durch Plättchen zusätzlich zu erhöhen. Die durch den flachen Einbau hervorgerufene größere Durchbiegung der Schienen könnte sonst ein Schleifen verursachen. Flachmontage (www.chambreilan.com/1018)

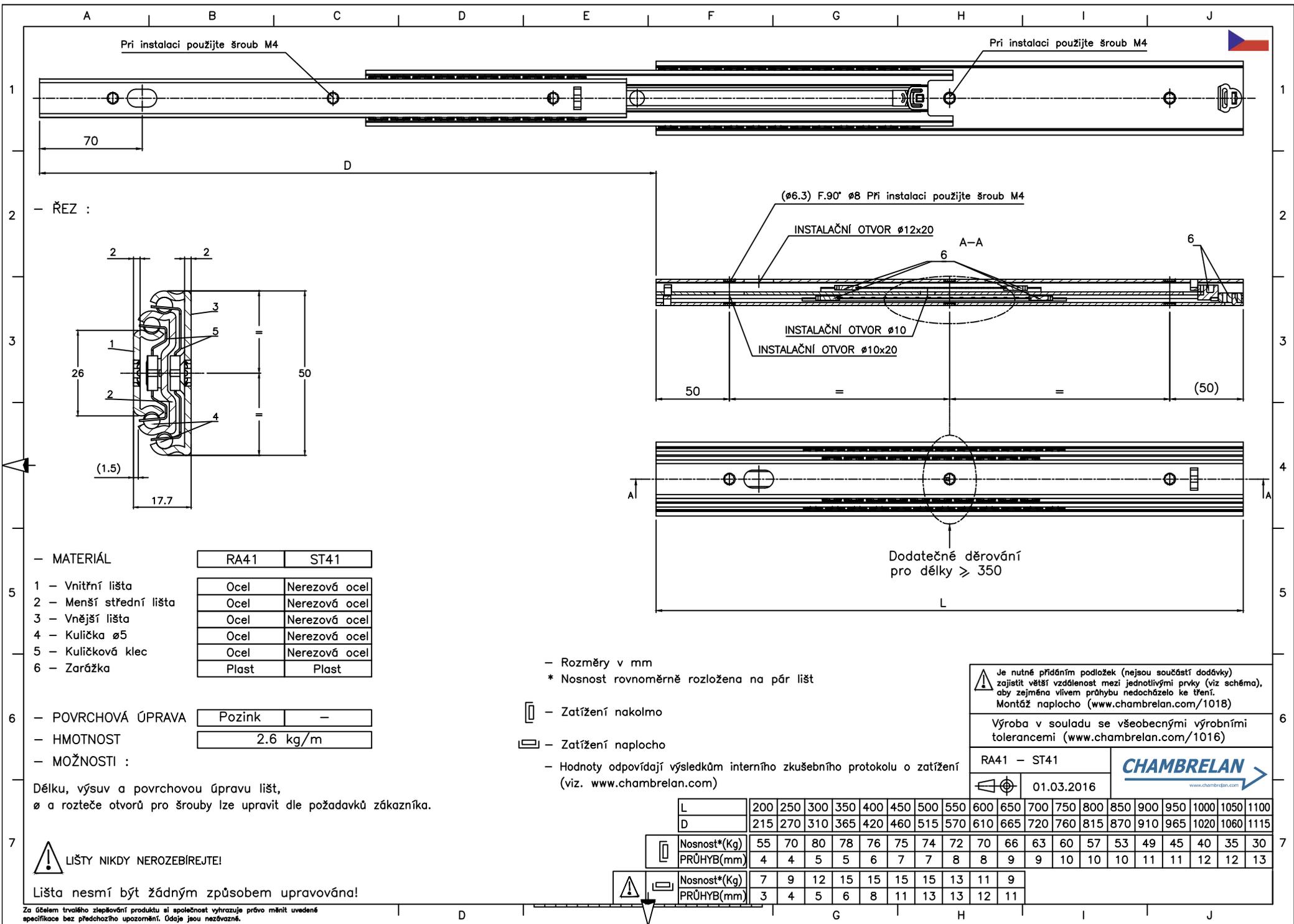
Herstellung nach unseren allgemeinen Herstellungstoleranzen (siehe www.chambreilan.com/1016)

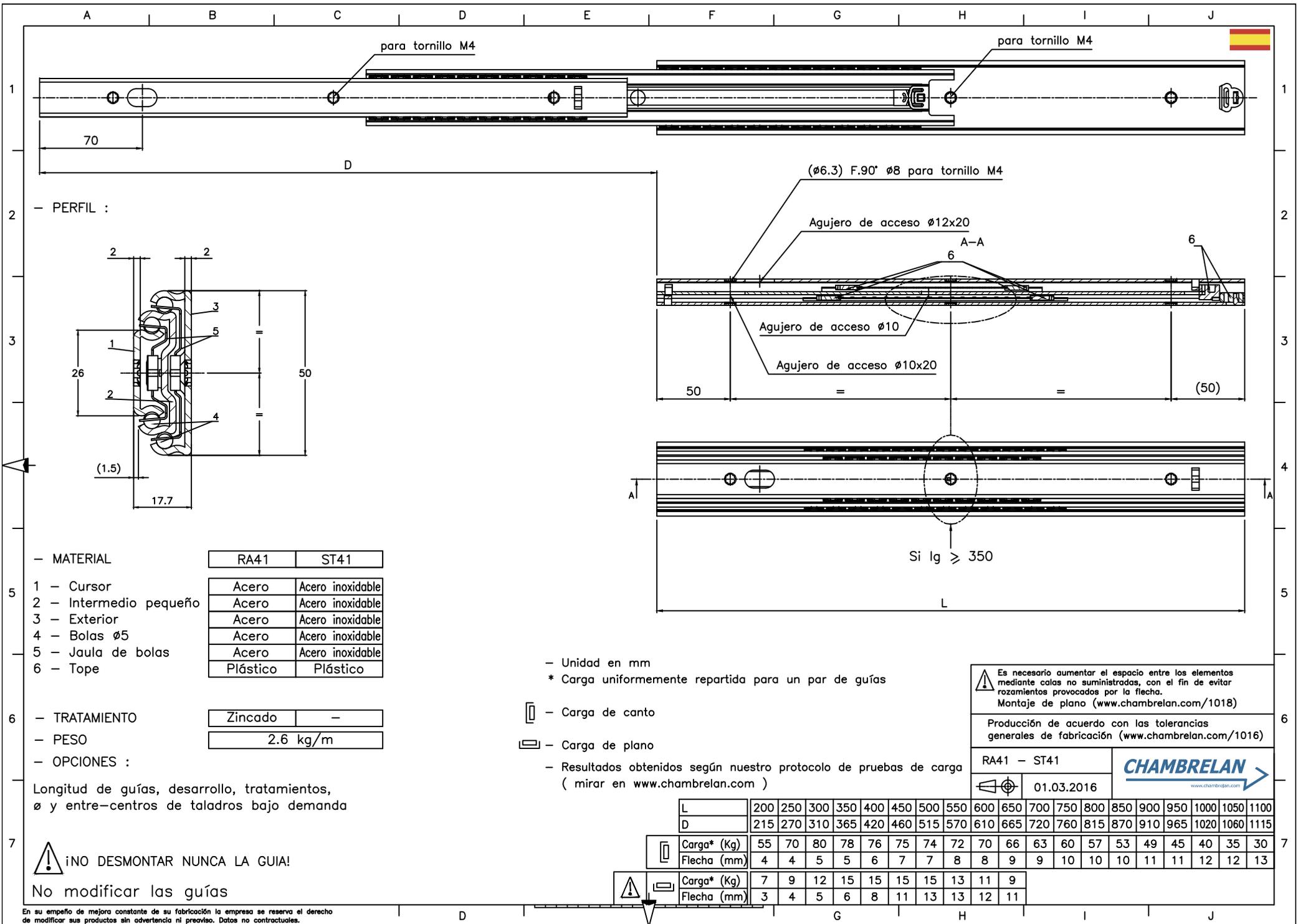
RA41 – ST41
01.03.2016



L	200	250	300	350	400	450	500	550	600	650	700	750	800	850	900	950	1000	1050	1100
D	215	270	310	365	420	460	515	570	610	665	720	760	815	870	910	965	1020	1060	1115
Belastung*(Kg)	55	70	80	78	76	75	74	72	70	66	63	60	57	53	49	45	40	35	30
Durchbiegung	4	4	5	5	6	7	7	8	8	9	9	10	10	10	11	11	12	12	13
Belastung*(Kg)	7	9	12	15	15	15	15	13	11	9									
Durchbiegung	3	4	5	6	8	11	13	13	12	11									

Um die ständige Verbesserung unserer Produkte zu gewährleisten, behalten wir uns ohne Voranmeldung technische Änderungen vor. Keine vertragstypischen Informationen.





para tornillo M4

para tornillo M4

70

D

($\phi 6.3$) F.90° $\phi 8$ para tornillo M4

Agujero de acceso $\phi 12 \times 20$

A-A

Agujero de acceso $\phi 10$

Agujero de acceso $\phi 10 \times 20$

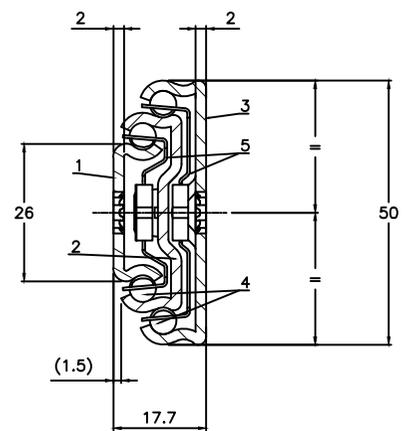
50

(50)

Si $l_g \geq 350$

L

PERFIL :



MATERIAL

	RA41	ST41
1 - Cursor	Acero	Acero inoxidable
2 - Intermedio pequeño	Acero	Acero inoxidable
3 - Exterior	Acero	Acero inoxidable
4 - Bolas $\phi 5$	Acero	Acero inoxidable
5 - Jaula de bolas	Acero	Acero inoxidable
6 - Tope	Plástico	Plástico

TRATAMIENTO

Zincado	-
---------	---

PESO

2.6 kg/m

OPCIONES :

Longitud de guías, desarrollo, tratamientos, ϕ y entre-centros de taladros bajo demanda

¡NO DESMONTAR NUNCA LA GUIA!
No modificar las guías

Unidad en mm

* Carga uniformemente repartida para un par de guías

Carga de canto

Carga de plano

Resultados obtenidos según nuestro protocolo de pruebas de carga (mirar en www.chambreлан.com)

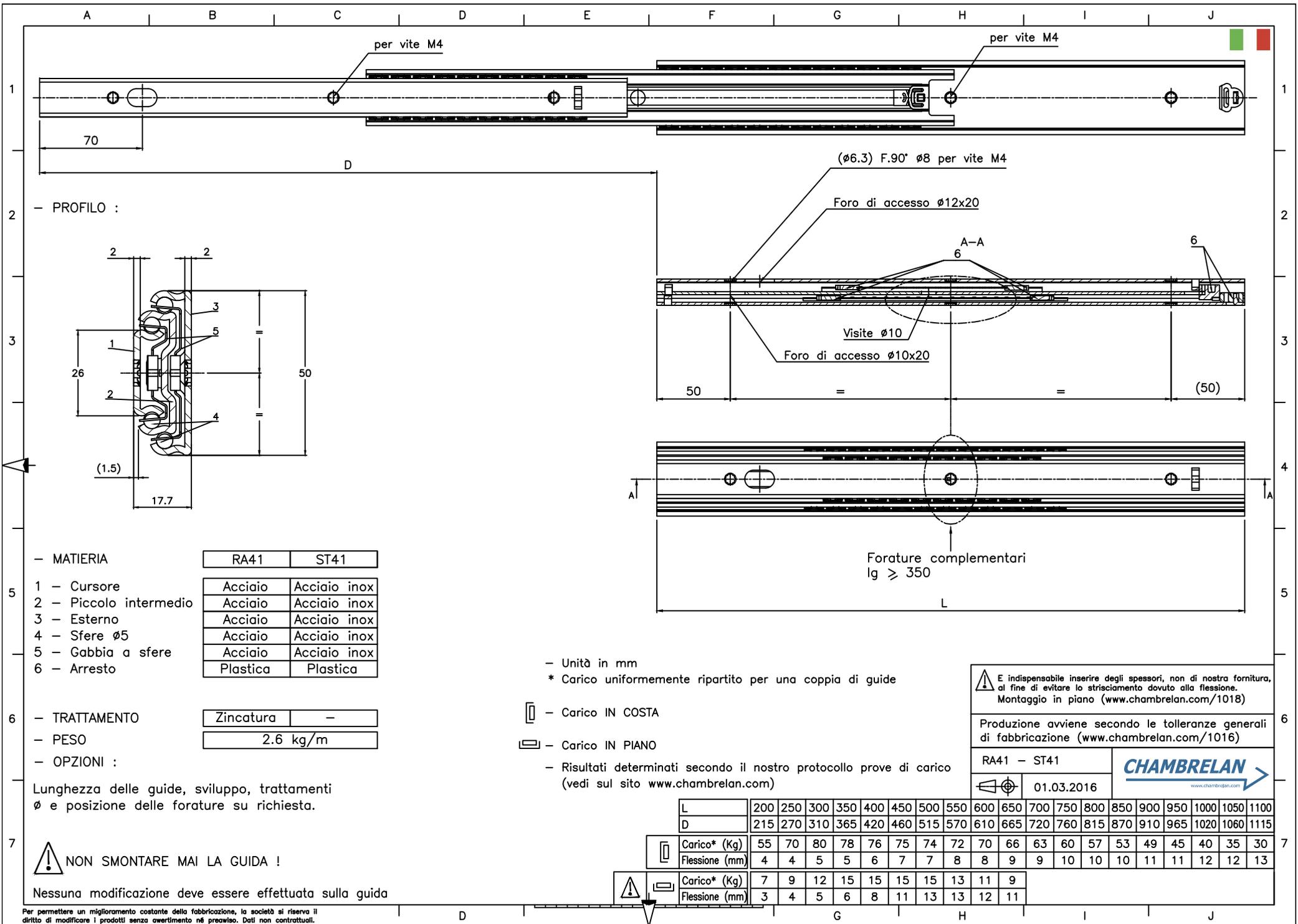
! Es necesario aumentar el espacio entre los elementos mediante calas no suministradas, con el fin de evitar rozamientos provocados por la flecha.
Montaje de plano (www.chambreлан.com/1018)

Producción de acuerdo con las tolerancias generales de fabricación (www.chambreлан.com/1016)

RA41 - ST41	CHAMBRELAN www.chambreлан.com
01.03.2016	

L	200	250	300	350	400	450	500	550	600	650	700	750	800	850	900	950	1000	1050	1100
D	215	270	310	365	420	460	515	570	610	665	720	760	815	870	910	965	1020	1060	1115
	55	70	80	78	76	75	74	72	70	66	63	60	57	53	49	45	40	35	30
Flecha (mm)	4	4	5	5	6	7	7	8	8	9	9	10	10	10	11	11	12	12	13
	7	9	12	15	15	15	15	13	11	9									
Flecha (mm)	3	4	5	6	8	11	13	13	12	11									

En su empeño de mejora constante de su fabricación la empresa se reserva el derecho de modificar sus productos sin advertencia ni preaviso. Datos no contractuales.



Per permettere un miglioramento costante della fabbricazione, la società si riserva il diritto di modificare i prodotti senza avvertimento né preavviso. Dati non contrattuali.

E indispensabile inserire degli spessori, non di nostra fornitura, al fine di evitare lo strisciamento dovuto alla flessione. Montaggio in piano (www.chambreilan.com/1018)

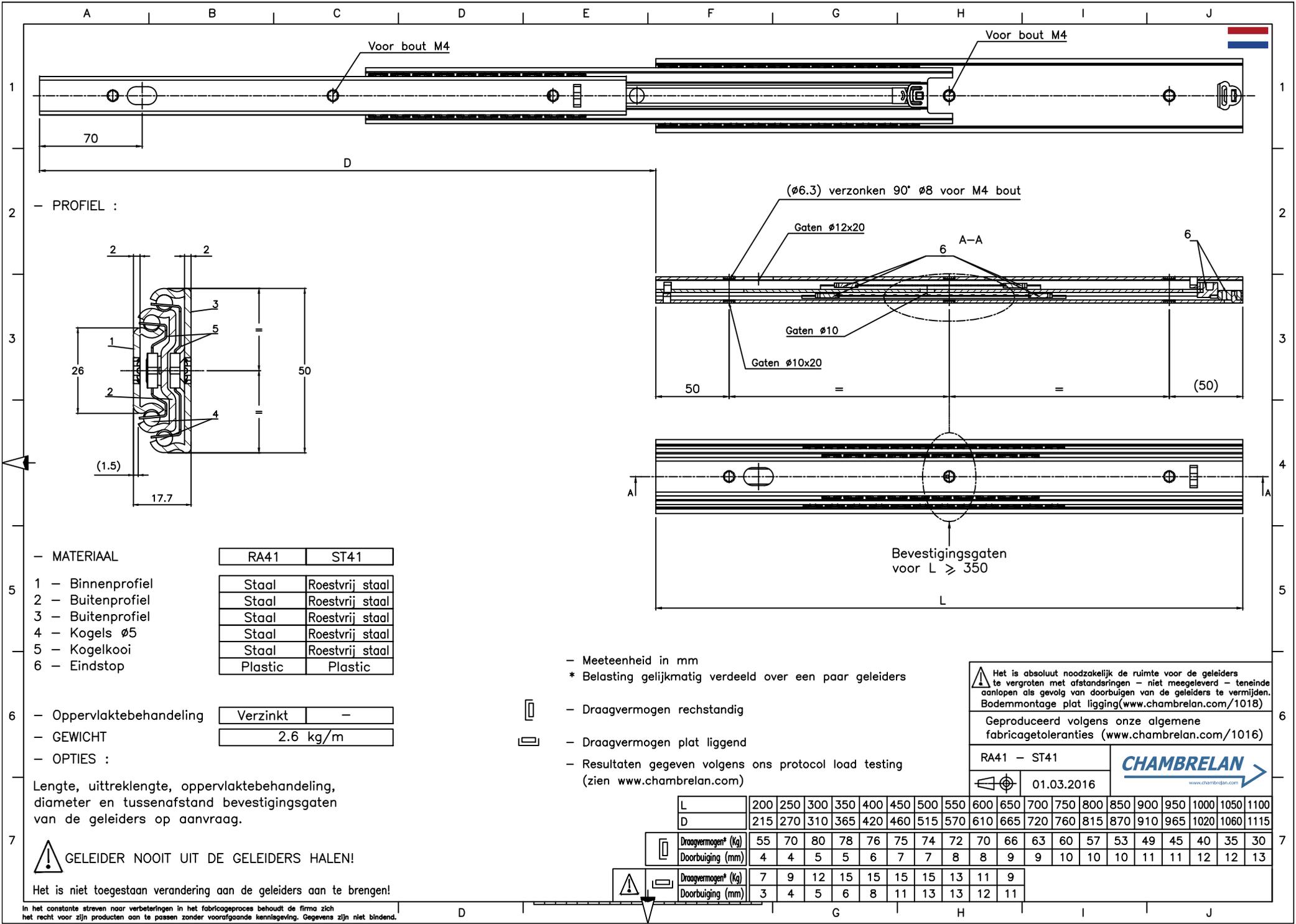
Produzione avviene secondo le tolleranze generali di fabbricazione (www.chambreilan.com/1016)

RA41 - ST41

01.03.2016

CHAMBREILAN

www.chambreilan.com



MATERIAAL

- 1 - Binnenprofiel
- 2 - Buitenprofiel
- 3 - Buitenprofiel
- 4 - Kogels Ø5
- 5 - Kogelkooi
- 6 - Eindstop

	RA41	ST41
1	Staal	Roestvrij staal
2	Staal	Roestvrij staal
3	Staal	Roestvrij staal
4	Staal	Roestvrij staal
5	Staal	Roestvrij staal
6	Plastic	Plastic

- Oppervlaktebehandeling
- GEWICHT
- OPTIES :

Verzinkt	-
2.6 kg/m	

Lengte, uittreklengte, oppervlaktebehandeling, diameter en tussenafstand bevestigingsgaten van de geleiders op aanvraag.

⚠ GELEIDER NOOIT UIT DE GELEIDERS HALEN!

Het is niet toegestaan verandering aan de geleiders aan te brengen!

- Meeteenheid in mm
- * Belasting gelijkmatig verdeeld over een paar geleiders

- Draagvermogen rechstandig
- Draagvermogen plat liggend
- Resultaten gegeven volgens ons protocol load testing (zien www.chambrelian.com)

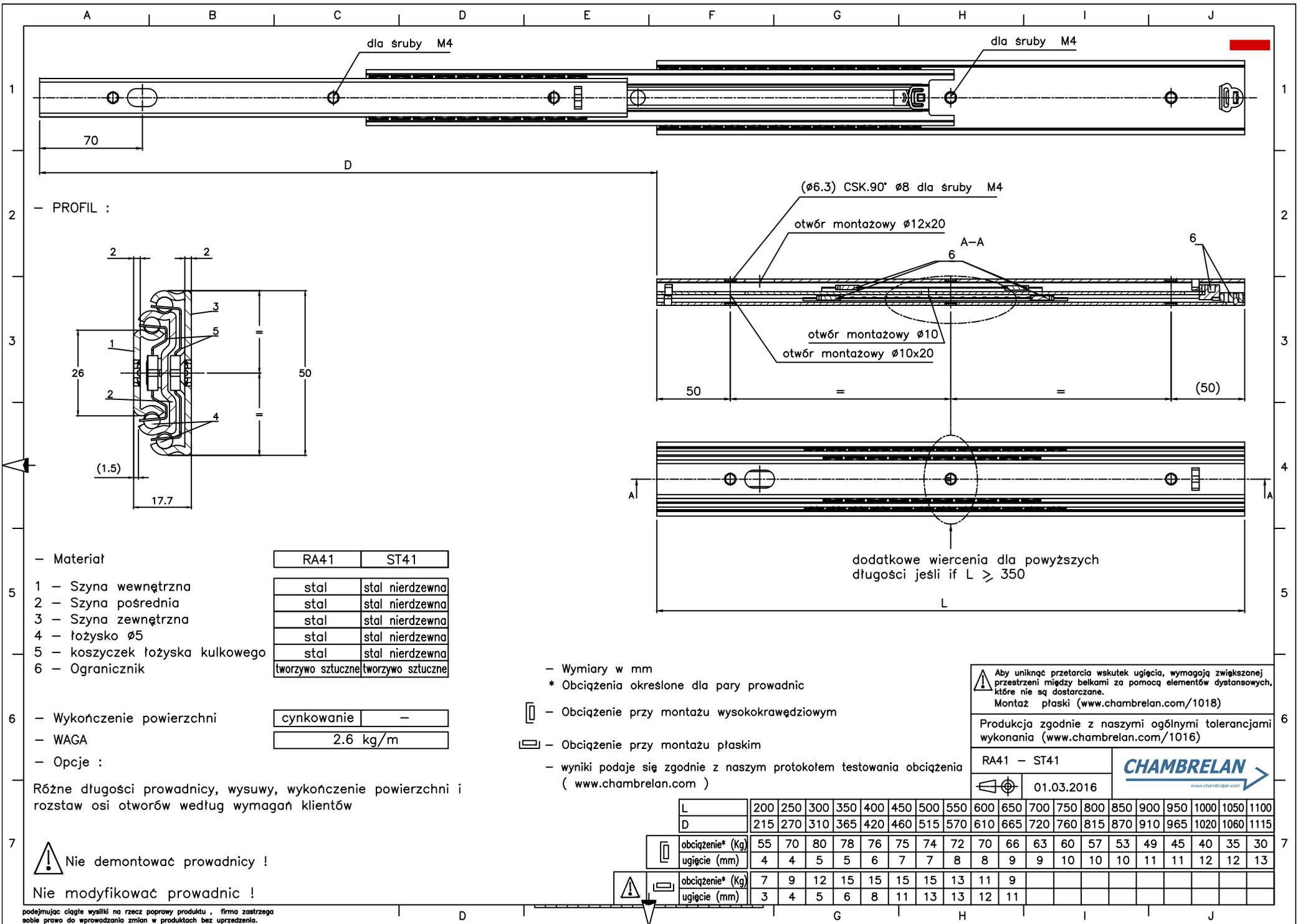
⚠ Het is absoluut noodzakelijk de ruimte voor de geleiders te vergroten met afstandsringen - niet meegeleverd - teneinde aanlopen als gevolg van doorbuigen van de geleiders te vermijden. Bodemmontage plat ligging (www.chambrelian.com/1018)

Geproduceerd volgens onze algemene fabricagetoleranties (www.chambrelian.com/1016)

RA41 - ST41	
01.03.2016	

L	200	250	300	350	400	450	500	550	600	650	700	750	800	850	900	950	1000	1050	1100
D	215	270	310	365	420	460	515	570	610	665	720	760	815	870	910	965	1020	1060	1115
Draagvermogen* (kg)	55	70	80	78	76	75	74	72	70	66	63	60	57	53	49	45	40	35	30
Doorbuiging (mm)	4	4	5	5	6	7	7	8	8	9	9	10	10	10	11	11	12	12	13
Draagvermogen* (kg)	7	9	12	15	15	15	15	13	11	9									
Doorbuiging (mm)	3	4	5	6	8	11	13	13	12	11									

In het constante streven naar verbeteringen in het fabricageproces behoudt de firma zich het recht voor zijn producten aan te passen zonder voorafgaande kennisgeving. Gegevens zijn niet bindend.



PROFIL :

Materiał

- 1 - Szyna wewnętrzna
- 2 - Szyna pośrednia
- 3 - Szyna zewnętrzna
- 4 - łożysko $\phi 5$
- 5 - koszyczek łożyska kulkowego
- 6 - Ogranicznik

	RA41	ST41
1	stal	stal nierdzewna
2	stal	stal nierdzewna
3	stal	stal nierdzewna
4	stal	stal nierdzewna
5	stal	stal nierdzewna
6	tworzywo sztuczne	tworzywo sztuczne

- Wykończenie powierzchni
- WAGA
- Opcje :

cynkowanie	-
2.6 kg/m	

Różne długości przewodnicy, wysuwy, wykończenie powierzchni i rozstaw osi otworów według wymagań klientów

! Nie demontować przewodnicy !

Nie modyfikować przewodnic !

Wymiary w mm

* Obciążenia określone dla pary przewodnic

- Obciążenie przy montażu wysokokrawędziowym

- Obciążenie przy montażu płaskim

wyniki podaje się zgodnie z naszym protokołem testowania obciążenia (www.chambreelan.com)

! Aby uniknąć przetarcia wskutek ugięcia, wymagają zwiększonej przestrzeni między belkami za pomocą elementów dystansowych, które nie są dostarczane.
Montaż płaski (www.chambreelan.com/1018)

Produkcja zgodnie z naszymi ogólnymi tolerancjami wykonania (www.chambreelan.com/1016)

RA41 - ST41	CHAMBRELAN
01.03.2016	www.chambreelan.com

L	200	250	300	350	400	450	500	550	600	650	700	750	800	850	900	950	1000	1050	1100
D	215	270	310	365	420	460	515	570	610	665	720	760	815	870	910	965	1020	1060	1115
obciążenie* (Kg)	55	70	80	78	76	75	74	72	70	66	63	60	57	53	49	45	40	35	30
ugięcie (mm)	4	4	5	5	6	7	7	8	8	9	9	10	10	10	11	11	12	12	13
obciążenie* (Kg)	7	9	12	15	15	15	15	13	11	9									
ugięcie (mm)	3	4	5	6	8	11	13	13	12	11									

podając ciągle wysiłki na rzecz poprawy produktu, firma zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w produktach bez uprzedzenia.